Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Estavayer Seehawks IIb	D3
CLUB 2	Montagny Hurricanes	D3

Lieu / Ort Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum Date / Data	01.02.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	22:10
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POF307		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	2900	THUNER Jonathan	
Official scorer Marqueur	3390	TINGUELY-CHATTON Béatrice	
Referee 1 Arbitre 1	3869	ROCHAT Laurent	
Referee 2 Arbitre 2	1813	HOCHSTRASSER Florian	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	6
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	12

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Montagny Hurricanes

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Estavayer Seehawks IIb

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
69	C	YERLY Damien				1451
KP	A	ISELI Sylvain				1390
31	G	GIVEL Eric	X	X	X	1104
	G					
5		GOLLIARD Xavier				2959
11		THURLER Pascal				1119
77		THURLER Christophe				1176
38		THORIMBERT Sébastien				2124
37		REY Dominique				1168
13		GINGINS Yann				1030
57		JOYE Daniel				1727

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	1727
	JOYE Daniel			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:48	11		1				
04:29	KP	11	2				
14:18	77	11	3				
16:24	57	77	4				
17:04	11	77	5				
23:05	11	77	6				
24:23	69	38	7				
48:44	KP	69	8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
05:57	38	2	00:00	07:57	I
07:55	69	10	00:00	17:55	M2
07:55	38	10	00:00	17:57	M2
13:31	57	2	00:00	15:31	D
24:31	69	2	00:00	26:31	J1
25:01	KP	2	00:00	27:01	L
37:39	77	2	00:00	39:39	J1
TOTAL				30 min	

2 Montagny Hurricanes

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	COTTING Alexandre				3353
61	A	BERSIER Gaël				3440
32	G	STUDER Mathieu	X	X	X	2096
	G					
5		DUBEY Samuel				1898
94		MAENDLY Maxime				2816
22		BADER Valentin				3925
18		ZAUGG Johan				3981
88		CHAPERON Dylan				16732
69		SAUTAUX Sylvain				3348
18		SCHNEIDER Michaël				1820
51		BAVAUD Benoît				2513
97		SCHAFER Vincent				7002

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	1552
	ROULIN Tristan			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:27	5	69	1				
02:51	88	5	2				
18:31	88	5	3				
28:06	5	88	4				
28:24	KP	61	5				
30:52	KP	18	6				
32:46	22	88	7				
35:58	KP	18	8				
36:33	94	5	9				
47:32	18	KP	10				
53:13	KP	22	11				
59:48	KP		12				
				TOTAL			12
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
03:11	97	2	00:00	04:29	I
12:39	69	2	00:00	14:39	H
21:10	KP	2	00:00	23:05	H
31:29	94	2	00:00	33:29	K1
33:35	18	2	00:00	35:35	E
33:35	22	2	00:00	35:35	B1
37:39	69	5	00:00	42:39	B1
44:27	61	2	00:00	46:27	E
53:30	5	2	00:00	55:30	B1
58:38	97	2	00:00	60:00	C1
TOTAL				23 min	